



武神館鬼鯖道場
BUJINKAN ONIYANMA DOJO
SHINPO BUDO - FAIJUTSU - NIJUTSU

SOMMER & WINTER

SUMMER & WINTER

GASSHUKU

Trainingscamp



Sommertermin/summer date:

04.07. – 06.07.2025

Wintertermin/winter date:

12.12. – 14.12.2025

Das Bujinkan Oniyanma Dojo führt ab 2025 zwei jährliche Großveranstaltungen ein, und zwar **ein Sommer- und ein Wintercamp**.

*The Bujinkan Oniyanma Dojo is launching two major annual events from 2025, namely **a summer and a winter camp**.*

Der Austragungsort, siehe Bilder links, ist beim schönen Gumpenberger Haus am Hochficht, in Bezirk Rohrbach in Oberösterreich. *The location, see pictures on the left, is at the beautiful "Gumpenbergerhaus" on the "Hochficht"-mountain, in the district of Rohrbach in Upper Austria.*

Neben den gewohnten Trainingseinheiten wird es Möglichkeiten des (Bo-) Shuriken-werfens und einer GEKIKEN-Arena geben. *In addition to the usual training sessions, there will be opportunities for (bo-) shuriken throwing and a GEKIKEN arena.*

Neben den zusätzlichen Regeln des Oniyanma-Dojos, die ausdrücklich einzuhalten sind, gelten auch die Hausregeln des Stift Schlägls. Alle Regeln werden im Eingangsbereich des Gumpetsberger Hauses zu finden und für jedermann ersichtlich sein. Schäden und Verstöße sind ausdrücklich zu melden und sind vom Verursacher selbst zu verantworten. *In addition to the additional rules of the Oniyanma Dojo, which must be expressly observed, the house rules of Schlägl Abbey also apply. All rules can be found in the entrance area of the Gumpetsberg House and are visible to everyone. Damage and violation must be expressly reported and are the responsibility of the perpetrator.*

Im Gumpenberger Haus gibt es bis zu 20 Schlafplatzmöglichkeiten, die bei der Anmeldung gebucht werden müssen. Je nach Anmeldungen wird es eine geschlechtsgerechte Trennung der Schlafzimmer oder eine Mischbesetzung geben. Anmerkungen jeglicher Art sind dem Veranstalter zu melden.

Es wird ausdrücklich darauf hingewiesen, dass der Veranstalter **keine Haftung** für Diebstahl oder Schäden des privaten Eigentums oder Belästigungen jeglicher Art an andere Teilnehmer übernimmt. Verstöße, unsittliches oder fahrlässiges Verhalten führen zur Verweisung von der Camp-Teilnahme und des Geländes und je nach Art des Verstoßes zur Meldung an die gesetzlich zuständige Stelle.

There are up to 20 sleeping places in the Gumpenberger House, which must be booked at the time of registration. Depending on the number of registrations, there will be a gender-specific separation of the bedrooms or a mixed occupancy. Comments of any kind must be reported to the organiser.

*It is expressly pointed out that the organiser accepts **no liability** for theft or damage to private property or harassment of any kind to other participants. Violations, immoral or negligent behaviour will result in exclusion from camp participation and the campsite and, depending on the type of violation, reporting to the legally responsible authority.*

Am gesamten Veranstaltungsgelände sind alle gebrannten alkoholischen Getränke während des gesamten Aufenthaltes verboten. Es dürfen nur gekehrte alkoholische Getränke wie Bier und Wein während den Pausen- und Freizeiten konsumiert werden und für den Konsum gelten die gesetzlichen Bestimmungen des Staates Österreich, siehe:

All distilled alcoholic beverages are prohibited on the entire event site during the entire stay. Only alcoholic beverages such as beer and wine may be consumed during the breaks and free times and the legal regulations of the state of Austria apply to consumption, see:

https://www.oesterreich.gv.at/themen/reisen_und_freizeit/vorschriften-fuer-jugendliche/verhaltensregeln-im-alltag-und-auf-reisen/Seite.1740250.html

Der GEKIKEN-Arenabereich darf nur während den Pausen- & Freizeiten unter eigener Verantwortung verwendet werden, da es keine Unterweisung noch Beobachtung seitens Veranstalter gibt.

Das Tragen einer Schutzausrüstung (KENDO-Bogu od. Eishockey-Schutzausrüstung) ist aber Pflicht, sowie die Verwendung von Holz- & gepolsterten Waffen. Das Weglassen eines Schutzteiles der Ausrüstung geschieht auf eigene Verantwortung.

The GEKIKEN arena area may only be used during breaks and free time under your own responsibility, as there is no instruction or supervision by the organiser.

However, the wearing of protective equipment (KENDO-Bogu or ice hockey protective equipment) is mandatory, as well as the use of wooden & padded weapons. The absence of a protective part of the equipment is at your own risk.

Für das Shurikenwerfen wird es einen eigenen abgesicherten Bereich geben. Es **darf sich NUR eine Person** am Wurfstand befinden und werfen. Die anderen, die auch werfen wollen, haben sich **IMMER hinter dem Werfer** in mind. 2m Abstand zu befinden. Es darf sich **hinter und seitlich** von der Zielscheibe **keine Person** aufhalten.

*There will be a separate secure area for shuriken throwing. **ONLY one person** may be at the throwing stand and throw. The others, who also want to throw, must **ALWAYS be behind the thrower** at a distance of at least 2 metres. **No person may stand behind or to the side** of the target.*

Generell gilt immer **"Sicherheit zuerst"**. Bei allem, was während der Veranstaltung gemacht wird, hat der Sicherheitsgedanke oberste Priorität. Es sind alle willkürlichen und unwillkürlichen Tätigkeiten, die die Gesundheit anderer Personen schädigen oder gefährden könnten, zu unterlassen. Dem Teilnehmer wird daher ans Herz gelegt, mehr Augenmerk auf dieses Thema beim Trainieren zu legen.

In general, 'safety first' always applies. Safety is the top priority in everything that is done during the event. All indiscriminate and involuntary activities that could harm or threaten the health of others must be avoided. Participants are therefore advised to pay more attention to this topic during training.

Teilnahmegebühr / Participation fee	Adresse / Location
Fr-only or So-only: 30€ Fr+Sa: 45€ Sa-only: 35€ Sa+So: 50€ Fr+Sa+So: 60€	Gumpenberger Haus - Aigner Hütte Holzschlag 11 4161 Holzschlag
Im Haus vorhanden / In house available	mitzubringende Ausrüstung / Equipment to bring
<ul style="list-style-type: none"> - Moderne Küche / modern kitchen - Kühlschrank / Refrigerator - 20 Stk. Betten / 20 pcs. beds - 2 Aufenthaltsräume / 2 common rooms - 2 Stk. Duschen / 2 pcs. Showers - WC 	<ul style="list-style-type: none"> - Bettwäsche bzw. Schlafsack, tägliche Gebrauchsgegenstände, Geschirrtücher, WC-Papier, Hausschuhe, ... - Bed clothes or sleeping bag, daily necessities, tea towels, toilet paper, slippers, ... - NUR Holz- und gepolstete Waffen - Wooden- & padded weapons ONLY <p style="color: red; text-align: center;">Keine metallischen Waffen, No steel weapons</p>
Verpflegungsart / Catering type: Selbstverpflegung m. Grillopt. / Self-catering w. barbecue opt.	

Zeitplan / Schedule:

- Fr: 1200 - 1600 – Anreise / Zeltaufbau / Einquartierung / Arrival / Tent set-up / accommodation
 1600 – 1630 – Information & Sicherheitsunterweisung / Information- & Safety instructions
 1630 – 1830 – Trainings-Session 1: Bo-Jutsu
 1830 – 2030 – Abendpause / Shurikenwerfen / Gekiken (freiwillig)
Evening break / Shuriken throwing / Gekiken (voluntarily)
 2030 – 2200 – Training-Session 2: Koto Ryu
 2200 – open end – Freizeit / open end – free time
- Sa: 0800 – 0900 – morgendlicher Spaziergang / morning walk
 0900 – 1030 – Frühstückspause / Breakfast
 1030 – 1230 – Training-Session 3: Bo-Jutsu
 1230 – 1430 – Mittagspause / Shurikenwerfen / Gekiken (freiwillig)
Lunch break / Shuriken throwing / Gekiken (voluntarily)
 1430 – 1630 – Trainings-Session 4: Koto Ryu
 1630 – 1930 – Abendpause / Shurikenwerfen / Gekiken (freiwillig)
Evening break / Shuriken throwing / Gekiken (voluntarily)
 1930 – 2100 – Training-Session 5: Koto Ryu
 2100 – open end – Freizeit / open end – free time
- So: 0900 – 1030 – Frühstücks/ Breakfast
 1030 – 1230 – Training-Session 6: Koto Ryu
 1230 – 1430 – Mittagspause / Zelt-Abbau / Hausreinigung
Lunch break / Tent dismantling / House cleaning
 1430 – 1630 – Training-Session 7: Bo-Jutsu
 1630 – End of Summer Camp